

Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

ANUL III

nr. 583

Duminică

4 ianuarie

1970

4 PAGINI

30 BANI

REVELION '70



Un pahar de vin în pragul noului an

Însemnări din noaptea aceea

Noapte de revelion... Străbat Sibiu în dorința de a surprinde ultimele clipe ale anului 1969. E atita liniște pe străzi. Din cînd în cînd, totuși, cineva își face apariția. Doi bătrîni nu se grăbesc; probabil își fac plimbarea de seară; un grup de fete tinere, cu brațele pline de pachete, stîle.

La o tutungerie vinzătorul se grăbește, dar un cumpărător insistă să-i dea 25 de felicitări.

Ferestrele sînt pline de lumină. În pomii de iarnă, luminări și beculițe ard cu licăriri ușoare. Vesele și voia bună s-au cuibărit în fiecare casă. E pragul dintre ani. Restaurantul „Împăratul romanilor” cunoaște bucuria evenimentului. Revelion 1970. Sala este im-

podobită de sărbătoare. Un brad mare, feric luminat, e încărcat cu daruri. Ajung cu cîteva clipe înaintea primilor participanți. Mesese sînt încărcate.

Responsabilul de salon, Ion Toth, este foarte ocupat. Îmi răspunde repede, telegrafic, scuizîndu-se des: — Cîți participanți așteptați în această seară?

— Cîrca 300, din care 120 veniți prin O.N.T.

— Localnici?

— Majoritatea, dar avem și bucureșteni, argeșeni, precum și un grup de francezi și unul de germani.

— Totul este pregătit?

— Sîntem gata să le stăm la dispoziție, să nu ne uite.

— Și mă părăsește, îndreptîndu-se spre un grup care tocmai intra.

— Vă rog să mă scuzați; poftiți, vă rog, dv. aveți locul...

Și așa, șeful salonului primește invitații cu amabilitate.

La bucătărie, aceeași atmosferă febrilă. Se făceau ultimele „corecturi”.

Pe bucătarul Domenie Sas și colectivul său i-am găsit între oale și crățițe.

— De două zile pregătim de zor. Ne-am străduit și ne străduim.

— Ce ați pregătit clienților?

— Un meniu bogat. Pofțiți să vă convingeți. Cămara era plină: purce la tavă, curcani la tavă, aperitive etc. și multe alte bunătați pe care mușafirii nici nu le bănuiau. Bucate gustoase, bine pregătite, pentru care se cheltuisse energie, pasiune și fantezie.

În salon mușafirii erau în vervă. Cunoștințele se încheau repede. Se ciocneau pahare, se schimbau impresii.

Într-o parte a salonului, un grup compact.

— Sîntem din județul Vilcea. Am reținut din timp locuri la restaurant. Am fost și anul trecut. Ne simțim bine aici, la v-

(Continuare în pag. a III-a)

VICTOR VOICU-VEDEA

DIN SUMAR:

■ Pagini din prezentul poem al luminii

■ Programul T.V.

Pag. a II-a

■ REVELION '70 - suită de reportaje de pe cuprinsul județului

Pag. a III-a

■ ACTUALITATEA INTERNAȚIONALĂ

Pag. a IV-a

Cuvîntarea tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU rostită la posturile de radio și televiziune cu prilejul Anului Nou

DRAGI TOVARĂȘI ȘI PRIETENI,
CETĂȚENI AI REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,

Peste cîteva minute încheiem un nou an, bogat în evenimente, fapte și împliniri ale poporului român în construirea socialismului.

Evenimentul cel mai remarcabil al acestui an, cu profunde consecințe asupra viitorului patriei noastre, a fost Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român, care a elaborat programul de perspectivă al dezvoltării țării, de întărire continuă a bazei tehnico-materiale a noii orînduirii, de perfecționare a relațiilor de producție și a întregii organizări sociale — în vederea făuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Anul 1969 a fost, totodată, anul împlinirii unui șert de veac de la eliberarea țării, care a prilejuit trecerea în revistă a transformărilor radicale petrecute în structura societății românești, în modul de viață al poporului, în existența națiunii noastre socialiste; el a marcat jubileu perioadei în care poporul român liber și stăpîn pe destinele sale, a înălțat luminosul edificiu al socialismului.

În acest an munca entuziasmată, minunata capacitate de creație a clasei noastre muncitoare, a țărînimii și intelectualității și-au găsit intruchiparea în noi realizări pe tărîmul producției de bunuri materiale și spirituale, în îndeplinirea cu succes a prevederilor planului de stat, în creșterea ariei naționale. Partidul și guvernul au desfășurat o intensă activitate pentru îmbunătățirea organizării economiei și sporirea eficienței acesteia, pentru valorificarea tot mai largă a marilor resurse ale orînduirii noastre socialiste. S-au înălțat, pe întreg cuprinsul țării, noi fabrici și uzine, școli și așezăminte de sănătate, lăcașuri de cultură și locuințe. Pe baza succeselor obținute în dezvoltarea economiei, s-au putut asigura noi măsuri pentru creșterea nivelului de trai al poporului, între care un loc important l-a ocupat majorarea salariilor la principalele categorii de salariați. Pentru toate aceste succese de seamă, pentru munca eroică consacrată progresului patriei socialiste, vă adresez, dragi compatrioți, cele mai calde felicitări.

Ne îndreptăm acum cu toții privirile spre anul 1970. În fața noastră stă datoria de a pune în valoare la un nivel și mai înalt potențialul material și uman al societății, de a munci și mai intens pentru a duce mai departe opera de construcție socialistă — în interesul creșterii bunăstării poporului, al înfloririi multilaterale a patriei. Mersul nostru înainte pe drumul progresului și civilizației cere eforturi mari din partea fiecărui cetățean. Este însă mai presus de orice îndoielă că eroica noastră clasă muncitoare, țărînimă cooperatizată, intelectualitatea, toți oamenii muncii fără deosebire de naționalitate, animați de un profund patriotism, de devotament neîmormitur pentru cauza socialismului, vor cuceri noi victorii în marea operă pe care o întreprind sub conducerea partidului, vor îndeplini și depăși planul pe 1970 — ultimul an al cincinalului — creînd astfel condițiile pentru transpunerea în viață a programului trasat de Congresul al X-lea. În primele rînduri ale acestei clocotitoare activități, acolo unde este mai greu, unde se cere mai mult efort și mai multă răspundere se vor afla, desigur, puternicul nostru activ de partid și de stat, cei aproape două milioane de comuniști din patria noastră.

STIMAȚI TOVARĂȘI,

În acest an partidul și statul nostru au desfășurat o intensă activitate internațională, aducîndu-și con-

tribuția la efortul general pentru destindere și pace. A sporit și mai mult numărul prietenilor României socialiste pe toate meridianele globului, prestigiul ei pe arena mondială.

În viața internațională a continuat să se dezvolte cursul pozitiv, spre înțelegere și colaborare; realitatea a confirmat încă o dată justetea politicii externe a țării noastre îndreptată spre crearea unui climat de încredere și cooperare între popoare. În pofida încercărilor cercurilor imperialiste de a opri procesul progresist al evoluției societății contemporane, popoarele își afirmă tot mai imperios voința de a se dezvolta libere și stăpîne pe soarta lor, de a trăi în pace și înțelegere, pe baza deplinei egalități în drepturi; opinia publică înaintată se ridică tot mai hotărît împotriva politicii de forță și dominație, a dictatului și agresiunii. Pe continentul nostru s-a accentuat curentul favorabil înfăptuirii securității europene; masele populare, numeroși oameni politici — inclusiv cercuri guvernante — se pronunță pentru o constituire consacrată realizării acestui deziderat major al popoarelor europene, de o însemnată deosebită pentru înfăptuirea păcii generale.

Desigur, în lumea actuală mai există încă puncte de incordare ca, de pildă, războiul din Vietnam și conflictul din Orientul Apropiat. Aceasta impune fiecărei țări — mari sau mici — datorită de a milita neobosit pentru stingerea tuturor focarelor de război, pentru instaurarea păcii pe toate continentele.

Ca țară socialistă România va continua să pună în centrul politicii sale externe raporturile multilaterale cu celelalte state socialiste, va acționa consecvent pentru unitatea sistemului socialist, a mișcării comuniste și muncitorești mondiale, a tuturor forțelor antiimperialiste. Țara noastră va continua totodată, să-și amplifice legăturile cu toate statele, fără deosebire de orînduire social-politică, sporindu-și participarea la schimbul internațional de valori, la dezvoltarea colaborării și cooperării mondiale, pe baza principiilor suveranității și independenței naționale, egalității depline în drepturi, neamestecului în treburile interne, avantajului reciproc, a respectului față de dreptul fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta.

Avem toate temeiurile să pășim cu încredere și optimism în noul an. Poporul român îi sint deschise marelui perspective de muncă și creație, de progres și prosperitate. Ne exprimăm, de asemenea, convingerea că forțele progresului de pretutindeni, uriașul front antiimperialist mondial vor dobîndi noi victorii în lupta grandioasă pentru realizarea aspirațiilor înaintate ale omenirii, pentru împlinirea idealurilor de bunăstare și pace ale popoarelor. Desfășurarea evenimentelor creează premise ca anul 1970 să marcheze noi înfăptuiri pe calea destinderii, a securității în Europa și în lume.

În aceste clipe solemne ale tradiționalei sărbători de Anul Nou, urez din toată inima, în numele conducerii partidului și statului, al meu personal, tuturor cetățenilor patriei noastre, — muncitori, țărani, oameni de știință și cultură, femei și bărbai, tineri și vîrstnici, români, maghiari, germani și de alte naționalități — viață lungă, sănătate și fericire, împlinirea dorințelor, cit mai multe satisfacții personale, mari succese în munca închinată înfloririi patriei, făuririi marelui ei viitor comunist!

LA MULȚI ANI TOVARĂȘI ȘI PRIETENI!

Zile de bun augur

Ne-am despărțit de anul 1969, încredințîndu-l istoriei cu tot ce a însemnat el pentru noi. În clipa despărțirii, în acea clipă solemnă, cînd, în mijlocul familiilor, al prietenilor, al tuturor celor dragi am sărbătorit sosirea Anului Nou, am devenit mai încrezători, mai întreprinzători. Fiecare dintre noi își dorește ceva în noul an. Realizarea dorințelor însă cere timp și putere. Și totuși undeva, între milioanele de inimi ce-au cunoscut emoția sărbătorii, timpul și puterea s-au contopit încă din primele secunde ale lui '70. Colective restrinse, de diferite profesii, din diferite colțuri ale țării, au întîmpinat noul an direct la locul de muncă, stringînd fiind continuitatea ce o reclamă procesul de producție în anumite ramuri ale economiei naționale. Lîngă temperatura înaltă a cuploarelor, în preajma furnalelor, chiar din primele secunde ale noului an, începe a prinde viață idealul celui ce în asemenea clipe solemne se află la datorie.

Am cunoscut cîteva asemenea colective. Primul contact — colectivul de la Uzina chimico-metalurgică din Copșa Mică.

În 2 ianuarie, deși zi de sărbătoare, activitatea e în toi. Schimbările de lucru se succed cu precizie de ceasornic, toată atenția e concentrată asupra furnalelor.

Sîntem informați că în noaptea de revelion, schimbul III condus de maestrul Vasile Treer a obținut peste plan 5,4 tone de zinc furnal, iar schimbul IV condus de maestrul Dumitru Panait — 4,7 tone zinc furnal. Și la secția electroliză plumbului colectivul condus de maestrul Ion Nicolae și-a depășit norma de schimb. În noaptea Anului Nou s-a obținut cu 4 tone de

plumb electrolitic mai mult decît se preconiza. În ziua de 1 ianuarie s-a produs o cantitate de 91,8 tone de plumb electrolitic, cu 18 tone mai mult decît era planificat. Pentru ziua următoare, ziua vizitei noastre, se preconizau de asemenea rezultate la aceleași cote înalte.

O enumerare de cifre cu adînci semnificații. Oricine însă își dă seama că în spatele lor, al cifrelor, se găsește omul. Îl găsești la tot pasul, îl cunoști, îl întrebi de una de alta. Dar mai ales — banala întrebare a acestor zile: unde ai petrecut revelionul și cum te-ai distrat?

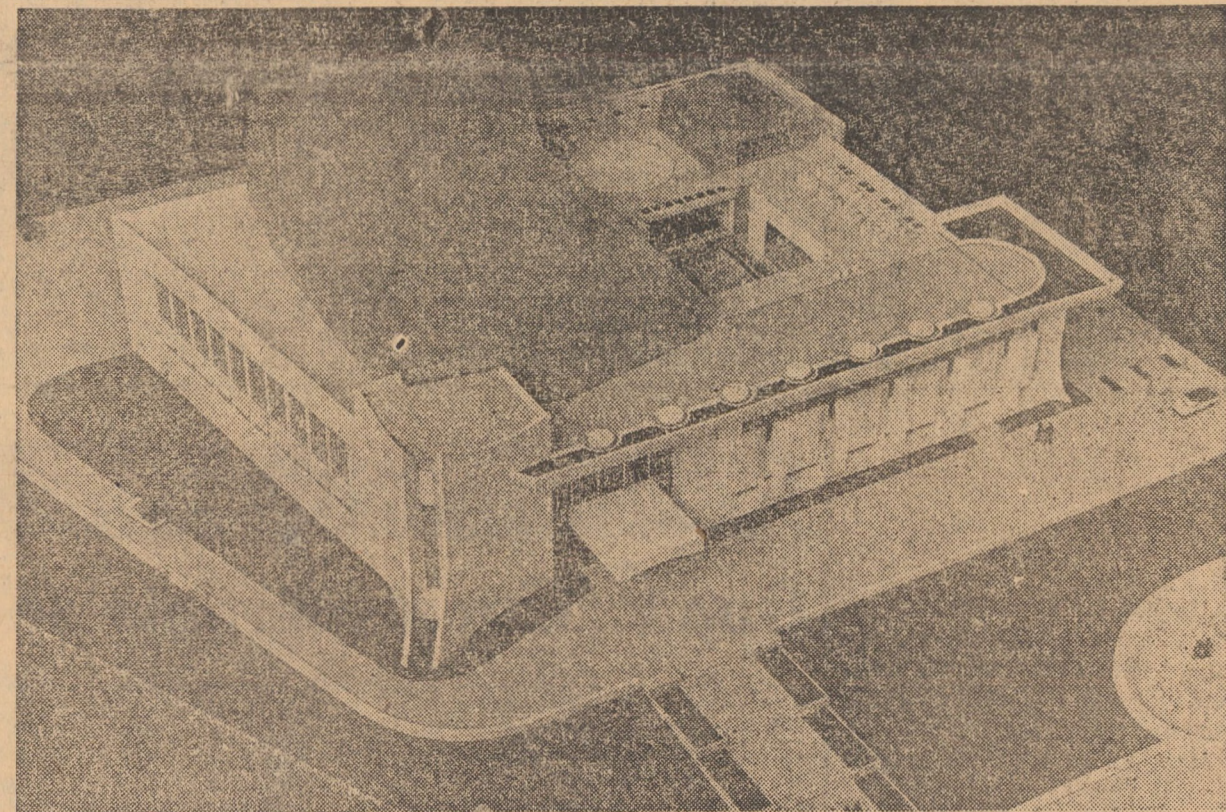
Ce-ar putea răspunde inginerul Nicolae Rus — șef de furnal, ce-ar putea răspunde maestrul Ioan Spătaru, operatorul de la șarjare To-fil Diac și operatorul de la camera de comandă, Iuliu Domsa? Ce-ar putea răspunde ceilalți colegi de-ai lor? La secția furnal, pentru obținerea zincului și plumbului, îi găsim pe cei amînțiți mai sus la locurile lor de muncă. Prezența lor acolo unde e necesară constituie un răspuns la întrebări. Operatorul Iuliu Domsa ar mai putea adăuga că și anul trecut se afla tot în fața tabloului camerei de comandă.

Aceeași atmosferă o găsim și la vecinii lor — cei de la „Carbosi-n” unde, în timp ce colectivul fabricii petrecea revelionul în sala cantinei Școlii de chimie din localitate, o parte din tovarășii lor de muncă se aflau la datorie, la locurile de muncă.

(Continuare în pag. a III-a)

CORNELIU DAN

VASILE BARBU



Macheta Casei de cultură a sindicatelor — obiectiv de seamă, a cărui construcție va prinde contur la Sibiu în anul 1970

Obiective pe agenda acestui an

● Anul 1970, ultimul an al cincinalului, va reprezenta pentru industria sibiuană un an de preocupări și eforturi susținute pentru valorificarea superioară a potențialului tehnic și uman.

Noi capacități de producție vor fi date în funcțiune, în vreme ce multe altele vor fi considerabil lărgite. Semnificativ este faptul că volumul de investiții alocat industriei județului nostru va fi cu peste 500 milioane lei mai mare decît anul trecut, marea majoritate a întreprinderilor angrenîndu-se în mari lucrări de extindere și modernizare. Bunăoară, uzina „Independența” va începe în 1970 lucrări de dezvoltare pentru producția de utilaj chimic complex, cuploare, utilaj de turnătorie și unelte pneumatice.

În sectorul energetic sînt prevăzute, de asemenea, fonduri de peste 10 milioane lei pentru extinderea și mo-

dernizarea rețelelor electrice, la care se va adăuga începerea lucrărilor la linia Deva—Sibiu (128 km).

Paralel cu aceste importante lucrări ce vor fi atacate, sînt în curs de desfășurare cele începute cu ani în urmă. La Uzina mecanică Sibiu, de pildă, beneficiara unui fond de investiții de 85 milioane lei, vor fi terminate în anul acesta lucrările de dezvoltare concretizate într-o uriașă hală cu 5 deschideri avînd o suprafață de 7.200 m.p., dotată cu utilaje de mare productivitate, o centrală termică, secția de compresoare, stația de reglare, depozit de materiale și un grup social.

Uzina chimico-metalurgică Copșa Mică își va spori și ea substanțial capacitatea de producție prin efectuarea în anul 1970 a unor lucrări în valoare de circa 25 milioane lei. Importante obiective vor fi înfăptuite la

U.P.A.S., Uzina mecanică Mirsa, Fabrica de cutite Ocna Sibiului, a căror intrare în funcțiune va fi marcată de o importantă creștere a producției și de ridicarea gradului de tehnicitate.

● În 1970 se vor construi pe raza județului cu 390 apartamente mai multe față de anul 1969. Numai în municipiul Sibiu această creștere reprezintă 355 apartamente. Continuîndu-se practica anilor precedenți, și în 1970 construcția noilor spații locative se va face atît din fonduri centralizate cit și din fonduri ale populației. Astfel, din totalul de 2.020 apartamente, 1.130 apartamente se vor construi din fondurile centralizate ale statului, iar restul din fondurile populației.

Cu alte cuvinte numărul total de apartamente ce se construiește în 1970 în municipiul Sibiu este de

Anul 1970, an cu semnificații deosebite în drumul continuu ascendent spre progres și bunăstare al poporului nostru, an ce va consemna finele unei etape rodnice în succese și realizări și startul alteia căreia recenta plenară a C.C. al P.C.R. i-a conferit valori și sensuri deosebite, a inaugurat primele file ale calendarului.

Zilele lui vor constitui, pentru cele mai diverse domenii de activitate din județul nostru, tot atîtea ocazii de edificare sau finalizare a unor obiective de mare importanță.

1.300. În municipiul Mediaș se vor construi 406 apartamente, în orașul Cisnădie 120, iar în Agnita, Copșa Mică, Mirsa și Avrig numărul lor e de 60, 80, 30 și respectiv 50.

● În municipiile și orașele județului Sibiu vor fi construite în 1970, 48 săli de clasă din fondurile statului, un internat pentru învățămînt de cultură

generală cu 304 locuri și o casă de cultură.

Numai în municipiul Sibiu se vor construi 32 săli de clasă în cartierul Hipodrom și Țiglarilor. Cîte 8 săli de clasă se vor construi la Mediaș și Copșa Mică.

Ediliile sibiene își dublează eforturile de canalizare, construind un canal cu o lungime de 5,5 km și o stație de epurare a apei.

În centrul atenției ediliilor se află și dezvoltarea comunității din județ. În 1970 se vor construi în mediul rural un număr de peste 318 obiective social-culturale și de gospodărie.

Din aceste obiective, 60 vor fi săli de clasă, 19 cămine culturale, 5 dispensare noi și, în dezvoltare, 7 grădinițe pentru copii.

Se vor executa lucrări de reparații și întreținere a drumurilor, construcții și amenajări de trotuare, sisteme de alimentare cu apă. De menționat că, în cea mai mare parte, cele enumerate se vor realiza prin contribuția voluntară în muncă și în bani a populației.

● Pentru mai buna aprovizionare cu legume a centelor aglomerate din județul nostru, în 1970, din inițiativa Direcției agricole județene vor lua ființă 6 ferme legumicole cu o suprafață totală de 451 hectare, în coo-

perativele agricole de producție din Brateiu, Laslea, Mediaș, Șaros, Sibiu și Șelimbăr.

Pe o suprafață de 7.000 m.p., în cooperativele agricole de producție din Mediaș și Laslea se vor amenaja, prin lucrări speciale, care vor începe imediat în primăvară, solarii pentru roșii timpurii. De asemenea, C.A.P. Brateiu va deveni, în primăvara noului an, un puternic centru de cultură a răsadurilor legumicole. Noile răsadnițe cu încălzire centrală, care urmează a fi construite la Brateiu, vor fi utilizate cu aparatul modern de reglare a temperaturii, creîndu-se astfel cele mai propice condiții dezvoltării plantelor.

● Pentru amatorii de excursii, pentru numeroși amici ai frumuseții naturii din județul nostru, anul 1970 a decis încărcat de promisiuni. Iată cîteva:

— Traseul turistic de la Casa pădurarului (Cîrșoara) pînă la Bi-lea-Cascadă va deveni carosabil.

— În pădurea Dumbrava se va înălța o nouă construcție, destinată a înmănușea expozite forestiere, inclusiv trofee de vînat, animale naturalizate etc. O arie întinsă a pădurii va deveni un adevărat muzeu silvic natural. Se va amenaja un parc dendrologic, structura acestui minunat loc de agrement urmînd a fi îmbunătățită și modernizată prin construirea unor alei asfaltate, după un plan judicios întocmit de Direcția județeană silvică.

— Păltinșul, al cărui complex turistic este în continuă dezvoltare, va beneficia de o nouă vilă, cu o capacitate de 40 de locuri și cu un grad de confort elevat.

Programul săptăminal al televiziunii

LUNI, 5 IANUARIE 1970

18.00 Deschiderea emisiunii. Consultanță tehnică.
18.20 Scenă bună anul are: Festivalul republican al liceelor de muzică și coregrafie.
18.50 Moment folcloric.
19.00 Teleglobul de seară.
19.20 Valsuri și prelucrări de folclor.
19.30 Arte frumoase.
19.45 Intrarea interzisă. Reportaj într-un teatru.
20.00 Start în economie.
20.10 Anunțuri — Publicitate.
20.15 Roman folcloric.
Bicicli deșertați (V) Ultimul episod.
21.00 Intre metronom și cronometru.
22.00 Agenda politică.
22.10 Teleglobul de noapte.
22.30 Muzică ușoară cu Alain Barriere.
22.45 Scenă. Avangardă 1970.
23.15 Închiderea emisiunii.

MARȚI, 6 IANUARIE 1970

17.00 Deschiderea emisiunii. Concurs internațional de sărituri cu schiturile.
18.00 Actualitatea economică.
18.20 Anunțuri — Publicitate.
18.25 Tineri laureati (intervizune). Orfanda Ruthenel.
Recital de muzică clasică.
19.00 Teleglobul de seară.
19.20 La volan — emisiune pentru conducătorii auto.
19.30 Ce știm și ce nu știm despre om? Evoluția continuă?
20.00 Reflector.
20.10 Anunțuri — Publicitate.
20.20 Film artistic: Bucătărea.
21.30 Emisiune literară.
22.00 Teleglobul de noapte.
22.20 Teleglob. Cipru.
22.40 Retrospectiva anului muzical 1969.
23.10 Închiderea emisiunii.

MIERCURI, 7 IANUARIE 1970

18.00 Deschiderea emisiunii. Prezent în... vacanță.
Tineretă la Lenin. Film.
19.00 Teleglobul de seară.
19.20 Melodii săptămânii.
19.40 Anchetă TV. Dincio de dosar. O investigație în microclimatul înfrunții.
20.10 Tele-cinematogra. Furie.
21.00 Anunțuri — Publicitate.
22.00 Teleglobul de noapte.
22.15 Salonul literar al televiziunii. Amfizion Radio Bourneau.
22.45 Cantante interpretate de Mario del Monaco.
23.05 Închiderea emisiunii.

JOI, 8 IANUARIE 1970

17.30 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba maghiară.
18.05 Film serial. Aventură în munți. Două pachete de țigări.
18.35 Multe și frumoase...
19.00 Teleglobul de seară.
19.20 Cîntă-mi cîntec de bucurie. Muzică populară.
19.30 Prim plan. Dramaturg Aurel Baranga.
20.00 Reflector.
20.10 Anunțuri — Publicitate.
20.15 Scenă de teatru: Woyzeck de Georg Büchner.
21.40 Avangardă.
22.00 Teleglobul de noapte.
22.20 Anunțuri — Publicitate.
22.30 La braț cu tinerețea — program de muzică ușoară.
23.00 Închiderea emisiunii.

VINERI, 9 IANUARIE 1970

17.00 Deschiderea emisiunii. Consultanță pentru elevi. Limba română (clasa a XII-a). Tema: Etapele creației lui Ion Barbu.
17.30 Consultanță pentru elevi. Chimie (clasa a IX-XII-a). Tema: Ioni și soluție.
18.00 Lumea copiilor.
18.30 Cronica ideilor.
18.50 Muzică populară la cererea telespectatorilor.
19.00 Teleglobul de seară.
19.20 Reflector.
19.30 Mai aveți o întrebare?
19.50 Film artistic. Intilnire la ora 12.
21.30 Petrecea — scenariu.
22.20 Teleglobul de noapte.
22.35 Cadran. Emisiune de actualitate internațională.
23.05 Clorid ale scenei lirice românești. Rita d'Orsi și Emil Marinescu.
23.25 Închiderea emisiunii.

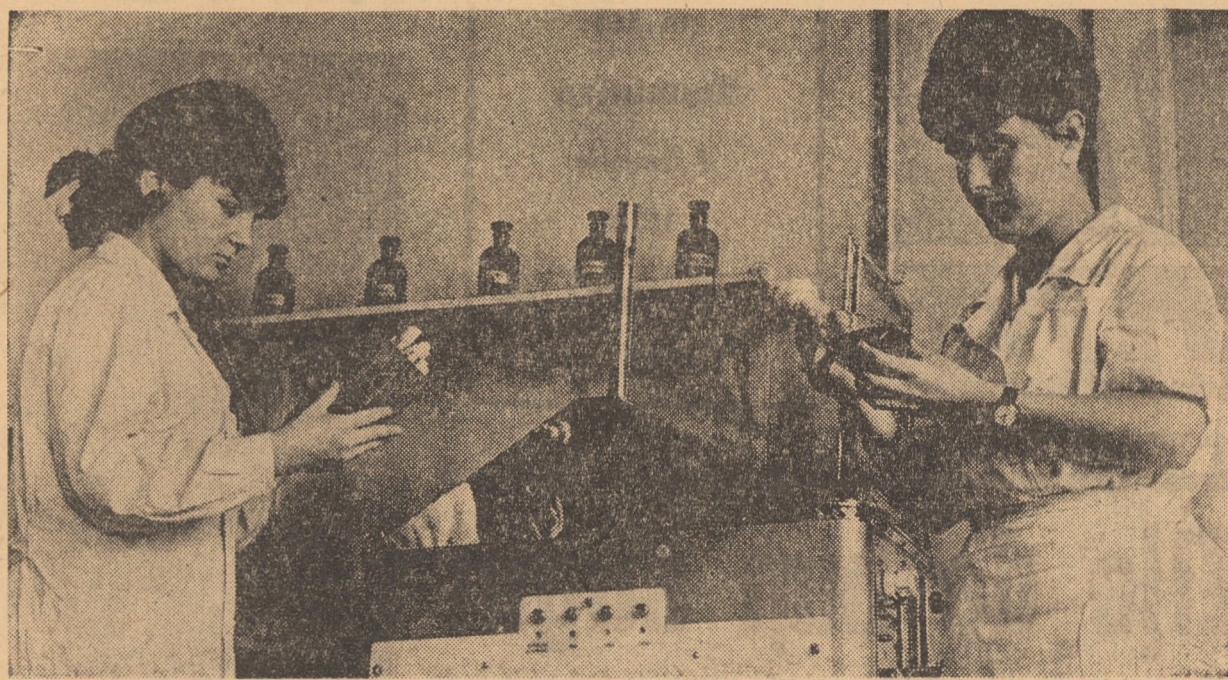
SIMBĂȚĂ, 10 IANUARIE 1970

17.00 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba germană.
18.05 Chela orașului — concurs pentru tineret.
Participă echipele orașelor Craiova și Ploiești.
19.00 Teleglobul de noapte.
19.20 Desene animate.
19.30 Reflector.
19.45 Tele-enciclopedie.
20.40 Microavânturi.
20.45 Film serial. Războiul. Dragoste la prima vedere.
21.35 Două emisiuni de muzică ușoară — două stiliuri.
22.30 Teleglobul de noapte. Telesport.
23.45 Închiderea emisiunii.

azi... azi...

CINEMA

SIBIU: PACEA: Testamentul doctorului Mabuse (orele 9,00; 11,30; 14,00; 16,30; 19,00; 21,00); ARTA: Război și pace, seriile III și IV (orele 9,00; 12,30; 16,00; 19,30); TINERETULUI: Noile aventuri ale războaielor (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 20,30); 7 NOIEMBRIE: Tarzan, omul junglei (orele 10,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00). MEDIAS: PROGRESUL: Stelele din Eger, seriile I și II (orele 9,00; 13,00; 16,00; 19,30); TINERETULUI: Familia noastră trăzită (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30); UNIREA: O chestiune de onoare (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00). AGNITA: 8 MAI: Popasul (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00). CISNADIE: POPULAR: Omul momentului (orele 11,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00). DUMBRAVENI: 7 NOIEMBRIE: Pensune pentru holtei (orele 16,00; 18,00 și 20,00). COPSA MICĂ: POPULAR: Prințul negru (orele 17,00 și 19,00). BAZNA-BAI: Domnica și prietenii ei (orele 17,00 și 19,00). OCNA SIBIULUI: Singeroasa nuntă macedoniană (orele 17,00 și 19,00). APOLDUB DE SUSI 23 AU-



Laboratorul Inspectoratului sanitar de stat al județului Sibiu. Aspect din activitatea secției bacteriologie

PAGINI DIN PREZENTUL POEM AL LUMINII

Statonici de veacuri și veacuri ca unitate etnografică de o neasemuită bogăție spirituală, satul românesc pășeste ferm pe calea unor prefaceri înnoitoare, visate secole de-a rândul de cei mai buni și drepti fii ai săi și înfăptuite astăzi de întregul popor muncitor sub conducerea înțeleaptă a partidului comunist.

Anii de patetică și efervescentă creație ai socialismului au deschis largi orizonturi pentru viața socială a satului. Cooperativizarea agriculturii a creat un cadru feril pentru valorificarea superioară a capacității de producție a pământului și a hărniciei și priceperii oamenilor. Aceste transformări s-au repercutat în universul intim, de o mare puritate sufletească, al familiei rurale.

Receptiv la progres, acest univers de adaptare, rod al unei sănătăți spirituale incontestabile. În casele țărănilor televizoarele fac parte integrantă din mobila camerelor de-sus, pentru că în cele de jos acest serviciu s-a înădăraț. În anul care a trecut în mediul rural al județului nostru au funcționat cca. 17.400 aparate de radio și aproape 4.000 de televizoare.

Știm, țărânul dorește mai mult muzică și, mai ales, muzică populară. Nu e nici un rău aici. Din contră, văd în această opțiune expresia limpede a unei armonii spirituale formată la marea școală a fuziunii osmotice

ce a omului cu natura. Cooperatorii urmăresc însă cu cel puțin același interes și emisiunile pe teme politice sau științifice.

Ca urmare a sporirii producției industriale și agricole, schimbul de mărfuri dintre sat și oraș a căpătat în zilele noastre proporții greu imaginabile într-un trecut nu prea îndepărtat. Numai în anul care a trecut în mediul sătesc al județului nostru au fost desfășurate mărfuri în valoare totală de 580.000.000 lei, preconizându-se ca în acest an, ultimul din actualul cincinal, această cifră să ajungă la 623.000.000 lei. Desigur, suplimentarea aceasta, de 43.000.000 lei, s-a efectuat avându-se în vedere bazele certe ale creșterii permanente a puterii de cumpărare a țărănimii. Este un efect al sporirii veniturilor acestora prin îmbunătățirea activității, prin sporirea producțiilor agricole.

Fără îndoială, cea mai vie expresie a bunăstării țărănimii o constituie însă metamorfoza arhitectonică a satului atlată deplin de cocioabe. În ultimii 15 ani, în satele județului nostru au fost construite sau renovate peste 60 la sută din case. În orice sat s-a aflat astăzi, la Laslea sau la Arpașu de Jos, la Păuca sau Bruil, la Brădeni sau la Jina, la Poiana sau la Bierlan, la Micășua sau Racovița, ochiul vizitatorului rămâne impresionat de ritmul dezbordant

în care casele încăpătoare și luminoase, cu o linie sveltă ce trădează un rafinat simț al formelor, volumelor și culorilor, înundă spațiile dintre ulițe. Tovarășul Nicolae Bunea, primarul comunei Miercurea Sibului, ne relatează că peste 70 la sută din casele satelor acestei comune au fost construite sau refăcute în ultimii 15 ani. Numai în perioada 1967—1969 s-au ridicat aici 107 case, din care 43 în anul 1969. La Șura Mare, în ultimii trei ani s-au construit sau refăcut 70 case, la Alțina — 40, la Avrig — 68, lista putînd fi continuată cu toate comunele județului.

Trotuarele nu mai constituie de mult o noutate la țară, ca și lumina electrică. Nu este cunoscută de comună în județ în care să nu fii impresionat de monumentalele clădiri ale căminelor culturale, ale școlilor, iar firma „Circumscripția medicală umană” înfățișată pretutindeni, este o certitudine a vegherii lucide și responsabile la sănătatea omului.

Curțile gospodărilor primitorii, harnici și cinștiți și-au deschis larg porțile pentru a primi băstărea care își face simțită permanent prezența în viața socială a satului românesc. Acum, la început de an, țărâna noastră cooperatoare găsește ca realizările de azi, continuarea firească a unor strădăni seculare, sinteza succeselor de mîine.

GH. GRAMTER

De la Agenția O.N.T. Sibiu

Agenția județeană O.N.T. Sibiu a luat măsura de a organiza în aceste zile excursii la bazele turistice din munții Cîmbului și Făgăraș, precum și pentru constituirea de tabere pentru tineret pe timpul vacanței de iarnă a elevilor și studenților.

Pentru odihnă și tratament s-au pus în vinzare locuri la toate stațiunile din țară, cu preț redus pe timpul tratamentului și 50 la sută la transportul pe C.F.R. sau I.R.T.A.

În ceea ce privește excursiile internaționale organizate, au început înscrierile conform graficului primit de la Agenția Centrală O.N.T. București pentru diferite itinerarii în țările socialiste și în Turcia, Italia și Franța.

La Agenția O.N.T. Sibiu se primesc de asemenea înscrieri pentru participarea la excursii pe cont propriu sau vizitarea rudelor aflate în străinătate.

Tabără de elevi și studenți la Păltiniș

În stațiunea montană Păltiniș, își petrec vacanța de iarnă un număr de 600 elevi și studenți trimiși de școli din mai multe județe ale țării.

Tabăra de elevi și studenți va dura pînă la terminarea vacanței, avînd la îndemînă pîrții de schi și săniuțe, săli de cluburi, biblioteci etc.

Recensămîntul animalelor domestice

Avînd în vedere Hotărîrea Consiliului de Miniștri nr. 2.321 din 18 decembrie 1969 prin care se stabilește că între 3 și 10 ianuarie 1970 se va efectua recensămîntul animalelor domestice pe întreg teritoriul țării, comitetul executiv al Consiliului popular județean Sibiu, a hotărît ca pe teritoriul județului nostru, recensămîntul să înceapă în 3 ianuarie, ora 8. Toți cetățenii, posesorii de animale supuse recensămîntului (bovine, porcine, ovine, caprine, cabaline, iepuri de casă, păsări și familii de albine) sînt obligați să declare recensătorilor numărul acestora, existent la 3 ianuarie indiferent unde s-ar afla. Cetățenii cu turme în dispersare se vor prezenta la comisiile de recensare din localitatea în care se află, indicînd recensările de aici, numărul animalelor și locul lor de proveniență, potrivit domiciliului proprietarilor.

În vederea executării în bune condițiuni a operațiunilor de recensare se recomandă tuturor cetățenilor să înlesnească recensătorilor numărarea și verificarea datelor relatate cu ocazia recensămîntului. De asemenea, se recomandă cetățenilor ale căror animale au fost recenzate, să păstreze dovezile eliberate de recensători, în scopul prezentării lor la controalele ulterioare.

Uzinele textile CISNADIE
Produs:

Un bogat sortiment de covorașe plusate, covorașe Moldova, stoffe de paltoane pături și plesduri, într-o gamă variată de desene și culori

Pentru sezonul de vară 1970 — I.H.R. MAMAIA
ANGAJEAZĂ PRIN CONTRACT
PENTRU FUNCȚIA DE AJUTOR OSPĂTAR
tinere între 18—25 ani, care să vorbească curent limba germană.
Se asigură masă, cazare și transport gratuit.
Doritoarele vor depune cererea la biroul personal din cadrul I.H.R. Sibiu, pînă la data de 10 februarie 1970.

fabrica de ÎNCĂLĂȚĂMINTE și PIELE FIPA Agnita
PRODUCE:

Încălțăminte pentru femei, durabilitate și eleganță, cu fete din piei presate și velutate în culori și modele variate.

SE GASEȘTE DE VÎNZARE LA TOATE MAGAZINELE DE SPECIALITATE DIN ȚARĂ.

Întreprinderea de locuințe și localuri Sibiu

Piața Unirii nr. 4 (I.L.L.)

începînd cu luna ianuarie 1970, execută — contra cost — prin sectoarele de întreținere lucrări de reparații la cererea chiriașilor, lucrări care, în conformitate cu legea nr. 10/1968, cad în sarcina lor, precum și alte lucrări în apartamentul ce ocupă.

De asemenea, execută lucrări de reparații și amenajări la cerere și la imobile particulare. De exemplu:

— reparații tencuieli, zugrăveli, vopsitorii, amenajări de băi în apartamente, înlocuire de piese sanitare, electrice etc.

— lucrări exterioare la clădiri, reparații acoperișe, reparații și înlocuiri ghiaburi — burlane, zugrăveli și vopsitorii la binate etc.

Lucrările se execută cu materiale procurate de solicitant și ale întreprinderii.

Doritorii se vor adresa, pentru informații suplimentare și contractare, serviciului tehnic de la sediul central.

Noutăți în magazine

Un nou lot de mărfuri de sezon dintre cele mult solicitate de cumpărători sînt puse în vinzare prin unitățile I.C.S. Textile-încălțăminte. Astfel, pot fi cumpărate mînuși din piele, pentru femei și bărbați, portjartiere și suțiene pentru femei și alte articole sosite din import (Grecia). Din Belgia a sosit, de asemenea, o gamă variată de pături din viscoză. S-au pus în vinzare, cu preț redus, covorașe tufting la unitățile „Merinos” și „Universal”.

sport... sport... sport...

După „Cupa speranțelor” de la Ploiești

Carmen Faloba — un nou record republican

Întrecerile ultimului concurs republican al anului — un veritabil campionat republican de iarnă al copiilor — au marcat pentru învictorii Școlii sportive din Sibiu și ai asociației Gaz metan din Mediaș, un prilej nimerit pentru stabilirea cifrovaloroase recorduri județene și a unui record republican.

Carmen Faloba, elevă în clasa a IV-a a Școlii generale nr. 14 și-a înscris numele pe lista recordurilor țării, cu performanța de 44,5 sec., realizată într-o cursă de 50 m bras a categoriei de fete C. Tot ea cîștigase cu o zi înainte cursa de 100 m bras. Performanța realizată reprezintă o încununare a născuturii perseverenței a elevii, o promisiune de necontestat pentru viitoarele ei evoluții în care, prin șlefuirea celorlalte deficiențe de tehnică, ea se poate afirma în rîndul celor mai bune brasiste ale țării. Un alt valoros rezultat a fost înregistrat de Adrian Gînju în proba de 50 m delfin (41,8 sec. — nou record județean). El a ocupat, după o cursă echilibrată, locul II în compania celor mai buni delfiniști ai țării la categoria de vîrstă de 9—10 ani.

Alte câteva rezultate pledează pentru caracterul de grup al saltului valoric înregistrat de concu-

renții sibieni. Este vorba de cele două locuri trei ocupate de Liadore Covaci din Mediaș în probele de 100 și 200 m bras fete A, de locul III, ocupat de Carmen Bunaci (8 ani) în proba de 50 m bras fete D, de locul III cucerit de stafetele 4x50 m liber și 4x50 m mixt fete C (Iliasi, Brenner, Bobolama, Faloba), stafeta 4x50 m mixt fete D (Aldea, Hăstiu, Bunaci, Șerban) și clasarea în primele 8 locuri cu noi recorduri personale ale altor talentați învictori ca Horia Lucaci, Walther Müller (Mediaș), Pavel Niciu, Dan Sandru, Werner Klein, Mihai Moldovan, Crinu Băilă, Dieter Roth, Ionuț Moldovan și Ion Sirbu.

Putem spune că în rîndul celor peste 400 participanți, învictorii de mîine ai județului Sibiu și-au cîștigat cu prisosință locuri frumuse, binemeritate.

Prof. N. DEMBITCHI

„Cupa 30 Decembrie”

În cinstea aniversării zilei Republicii, în municipiul Sibiu au avut loc două competiții sportive dotate cu trofeul „Cupa 30 Decembrie”.

● În organizarea Comitetului județean de popice de pe lângă C.J.E.F.S. Sibiu s-a desfășurat recent o interesantă întrecere de popice, dotată cu „Cupa 30 Decembrie”, la care au participat 12 echipe masculine.

Acestea s-au întrecut în cadrul probei de 100 lovituri mixte, pe trei arce: Construcții, C.F.R. și Electrica, în cupluri de doi sportivi. Locul întâi și trofeul pus în joc a revenit echipei Electrica, înregistrînd rezultate: 896+847-774, total 2.517 popice dobortite. Pe locul doi s-a clasat echipa Construcțiilor cu 824, 897, 689 (2.410), iar pe locul trei Drapelul roșu cu 771, 814, 715 (2.300).

La proba de perechi, cel mai bun re-

zultat l-a obținut perechea Pavel Bud și Ilie Fărcaș (Construcții) cu rezultatul de 897 p.d.

● În organizarea Comitetului municipal U.T.C. Sibiu în colaborare cu comisiile de specialitate de pe lângă C.J.E.F.S. Sibiu a fost organizat un concurs de tenis de masă, dotat cu „Cupa 30 Decembrie”. Concursul s-a bucurat de participarea a 53 elevi din liceele și școlile profesionale din municipiul Sibiu. La proba de simplu fete pe locul I s-a clasat Margareta Lungu de la Liceul agricol Sibiu. La simplu băieți locul I a fost cîștigat de Dorci Cimpeanu de la Grupul școlar tehnic profesional. Proba de dublu băieți a revenit cuplului: Borcea+Găvozdea de la Liceul nr. 3.

ILIE IONESCU

MICA PUBEICITATE

Schimb locuință: cedez Sibiu cartierul Tîgălarilor, 2 camere, bucatărie, baie, doresc similar cartier Hipodrom sau Gh. Gheorghiu-Dej. Vînd bibliotecă, birou, șifonier 3 uși. Informații telefon 11615 după ora 15.

Vînd autoturism Skoda „1000 MB”, Informații telefon 12785, Sibiu.



Cadru din filmul „Familia noastră trăzită”, care rulează la cinematograful Tineretului din Mediaș

actualitatea internațională

Vești din țările socialiste

Hanoi 3 (Agerpres). — În anul care s-a încheiat, în Republica Democrată Vietnam a fost realizată o producție industrială a cărei valoare este cu 5,5 la sută mai mare decât cea a anului 1968. Paralel cu continuarea construcției bazei tehnico-materiale a industriei, au fost reconstruite numeroase obiective industriale distruse de bombardamentele americane.

În agricultură, în ciuda condițiilor climatice nefavorabile, suprafața cultivată cu orez a crescut cu 80.000 hectare în comparație cu anul 1968.

Moscow 3 (Agerpres). — Inginerii moscoviti au construit un nou tip de strung pentru prelucrarea prin electroeroziune a pieselor complicate, confecționate din aliaje extrem de dure. Productivitatea strungului este de 12.000 milimetri cubi de metal pe minut.

Metodele de prelucrare a materialelor de orice duritate cu ajutorul descărcărilor electrice au devenit una din direcțiile principale ale progresului tehnic în industria construcțiilor de mașini din U.R.S.S. În ultimii 3 ani, producția de strunguri pentru prelucrarea metalelor prin electroeroziune a crescut cu aproape 40 la sută. Prelucrarea pieselor cu ajutorul lor se face cu o precizie extrem de mare.

O atenție deosebită se acordă producției mașinilor de mare precizie. La uzina din orașul Kolomna de lângă Moscova a fost amenajată o secție specială unde se produc mașini pentru frezarea roților dințate care prelucratează piesele cu o precizie de ordinul milimetrului.

Ulan Bator 3 (Agerpres). — În anul 1969, volumul producției industriale a R.P. Mongole a fost cu aproape 10 la sută mai mare decât în anul precedent, relatează ziarul „Unen”.

Se prevede că în urma dării în funcțiune a unui număr de peste 200 noi obiective industriale și agricole, volumul producției industriale să sporească în 1970 cu peste 15 la sută, cel al producției agricole cu 16 la sută.

Havana 3 (Agerpres). — În cursul anului 1969, în Cuba au fost scoase de sub tipar 15 milioane exemplare de cărți și tot atâtea broșuri și reviste, a anunțat Institutul Cuban al Cărții.

În ce privește numărul de cărți editate pe cap de locuitor, Cuba se situează pe locul întâi în rândul țărilor din America Latină. În cei 11 ani care au trecut de la revoluție, volumul materialelor editate a crescut de 15 ori, iar în 1970 urmează să fie tipărite 18 milioane exemplare de cărți.

După revoluție, în Cuba au fost deschise 250 de biblioteci și peste 2.000 chioșcuri de ziare.

Berlin 3 (Agerpres). — Anul 1969 a fost un an record pentru constructorii de nave din Republica Democrată Germană, informează agenția A.D.N. Deplasamentul total al navelor construite pe șantierul din R.D.G. în anul trecut se ridică la 324.000 tone. În 1969 au fost construite 129 de vase de diferite categorii.

Praga 3 (Agerpres). — Încă din primele zile ale anului 1970, metalurgii din R.S. Cehoslovacă au dat rezultate bune în producție. Astfel, la Combinatul metalurgic „K. Gotwald”, la Uzina metalurgică din Tršinec și la noul combinat metalurgic din Kuncice au fost produse în prima zi a anului peste 12.000 tone fontă și peste 14.000 tone oțel.

Sofia 3 (Agerpres). — În ajunul Anului Nou, Combinatul petrochimic din apropierea orașului Plevna din R.P. Bulgaria a dat prima producție de benzină. Construcția acestui combinat petrochimic — cel mai mare din țară — a început cu doi ani în urmă. Cu toate că ea nu a fost încă încheiată, primele obiective au fost date în exploatare. În anul 1970, combinatul va prelucra 600.000 tone țiței. În

afară de benzină, vor fi produse uleiuri lubrifiante, etilenă, propilenă și altele.

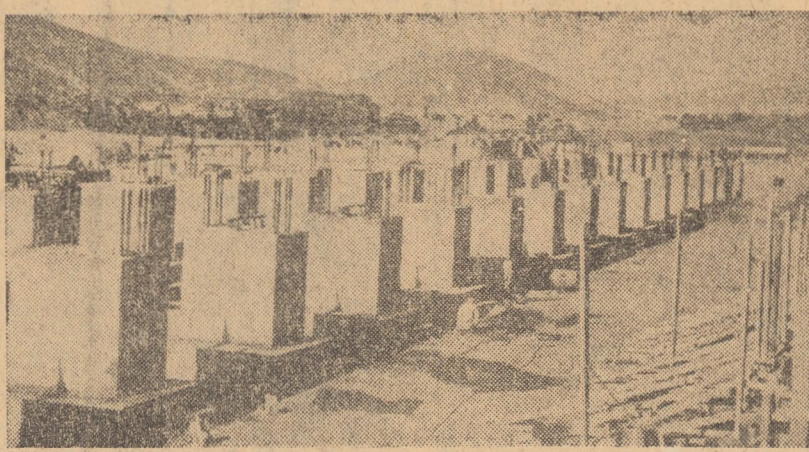
La intrarea lui în funcțiune cu întreaga capacitate, Combinatul petrochimic de lângă Plevna va prelucra 7 milioane tone țiței brut anual.

Budapesta 3 (Agerpres). — În ultimele zile ale anului 1969, în capitala R.P. Ungare au fost date în folosință o serie de noi construcții, printre care cel mai elegant hotel budapestan „Duna-Intercontinental”. Noul hotel are 350 de camere, toate cu ferestrele spre Dunăre.

În noul cartier de locuințe Obuda, constructorii au terminat ridicarea unui bloc de locuințe cu 472 apartamente.

Pekin 3 (Agerpres). — Constructorii de la Șantierul naval din Șanghai au lansat la apă primul spărgător de gheață cu un deplasament de 3.200 tone, denumit „Haiping 1014”. Nava a fost proiectată și realizată în întregime de specialiști și constructori chinezi, în timpul record de numai trei luni.

Havana 3. — Corespondentul Agerpres, V. Stamate, transmite: Poporul cubanez a sărbătorit cea de-a 11-a aniversare a victoriei de la 1 ianuarie 1959 a insurecției armate, printr-o puternică mobilizare a forțelor sale în campania națională de recoltare și prelucrare a trestiei de zahăr „Zafra”. Zeci de mii de oameni ai muncii au plecat în zilele de 31 decembrie și 1 ianuarie din capitală și din alte orașe ale țării pe marile plantații cu trestie de zahăr și au reușit să recolteze în cinstea marii sărbători cantitatea record de trestie necesară unei producții zilnice de aproximativ 40.000 tone zahăr.



MAROC. Lângă orașul Djerrad a început construcția celei mai mari termocentrale din țară cu o putere de 110.000 kW. În fotografie: Vedere generală a construcției

Din nou despre „marele mister al navelor israeliene”

Oslo 3 (Agerpres). — Norvegia și Franța doresc să vadă clarificată, cât mai curând posibil, toate aspectele „marelui mister al navelor israeliene”, a declarat la Oslo Tim Greve, purtătorul de cuvânt al Ministerului Afacerilor Externe al Norvegiei, referindu-se la afacerea celor cinci vedete de construcție franceză care au părăsit săptămîna trecută portul Cherbourg, ancorind la 31 decembrie la Haifa. Referindu-se la întreprinderea pe care a avut-o ministrul de externe francez, Maurice Schumann, cu ambasadorul Norvegiei la Paris, Hersleb Vogt, el a menționat că Franța a cerut ca afacerea să fie clarificată, interesându-se mai ales de amestecul pe care l-ar avea Norvegia.

În legătură cu aceasta, Tim Greve a adăugat că țara sa va comunica Franței toate informațiile de care dispune.

Pe de altă parte, în capitala Franței s-a precizat, citindu-se surse autorizate, că ambasadorul norvegian a avut o convorbire cu ministrul de externe francez din proprie inițiativă și că guvernul Norvegiei nu este implicat în această chestiune. Autoritățile franceze do-

resc să obțină numai ajutorul guvernului norvegian în ancheta asupra contractului de vânzare a celor cinci nave, datorită faptului că o personalitate particulară norvegiană a fost citată ca avînd un rol în afacerea sus-amintită. Numele acestuia nu a fost desvăluit de sursele autorizate, dar a fost citat de mai multe ori în presă. Este vorba despre industriașul norvegian Martin Siem, președintele unui grup de construcții navale, specialist în probleme de prospecțiuni petroliere.

Intrarea în vigoare a drepturilor speciale de extragere instituite de F.M.I.

Washington 3 (Agerpres). — Fondul Monetar Internațional a anunțat vineri intrarea în vigoare, cu începere de la 1 ianuarie, a primei tranșe a drepturilor speciale de extragere în valoare de 3.414 miliarde dolari. La această primă etapă de distribuție a noilor mijloace de plată internaționale participă 104 din cei 113 membri ai F.M.I. Punerea în circulație a acestor mijloace de plată, denumite și „aur de hirtie”, deoarece se operează numai în scris, a fost necesară din cauza lipsei acute pe piață a monedelor internaționale — dolarul și lira sterlină. Aceste lichidități fictive pot fi transferate — ca și aurul, dolarii sau lirele sterline — prin tranzacții interguvernamentale reprezentînd în fond un mijloc de creditare automată a țărilor care au deficite ale balanței de plăți, de către țările cu balanțe excedentare.

Totalul alocațiilor se cifrează la 16,8 la sută din fondul rezultat prin depunerile în aur și devize ale țărilor membre la F.M.I., reprezentînd contravaloarea a 9,5 miliarde dolari și urmează să fie constituit în trei etape: prima etapă a constat în alcătuirea la 1 ianuarie

Luptele din Vietnamul de sud

Saigon 3 (Agerpres). — Agențiile de presă informează că detașamentele Guvernului Revoluționar Provisoriu al Republicii Vietnamului de Sud și-au continuat simbată atacurile asupra pozițiilor americano-saigoneze. În provincia Quang Ngai, după un intens baraj de artilerie, forțele patriotice au pătruns în perimetrul dispozitivului defensiv al diviziei „Americal”, angajînd lupte cu forțele americane.

Forțele patriotice au atacat în cursul nopții de vineri cu mortie-

re și rachete opt poziții și fortificații americano-saigoneze. În provincia Vinh Binh, situată în delta fluviului Mekong s-au semnalat angajamente între unități ale forțelor patriotice și trupe ale administrației saigoneze.

În noaptea de vineri, superior-tărele „B-52” și-au continuat raidurile de bombardament asupra regiunilor unde se presupunea că există concentrări de forțe patriotice. Raidurile au vizat în special provinciile Tay Ninh și Phuoc Long.

Fertilitatea prafului lunar

New York 3 (Agerpres). — Praful lunar adus de astronautii de pe navele spațiale „Apollo-11” și „12”, stimulează creșterea plantelor terestre, scrie dr. Charles Walkinshaw, botanist al N.A.S.A., într-un articol publicat în revista newyorkeză „Parade”. Experiențele, concepute inițial pentru a stabili dacă praful selenar nu are efecte nocive asupra plantelor terestre, au avut aceste rezultate surpriza. Spre neamurirea cercetătorilor, aceste plante s-au dezvoltat mult mai repede și mult mai bine decât cele crescute în culturi agricole experimentale. Cel mai frumos s-a dezvoltat salata și tutunul. Walkinshaw cere însă agronomilor să nu anticipeze folosirea comercială a prafului selenar în chip de îngrășămint, din cauza costului „astronomic” al acestuia. El susține totuși în urma analizei compoziției chimice a prafului selenar, a-

cesta ar putea fi produs pe scară industrială întocmai ca orice îngrășămint chimic și utilizat în agricultură.

Încheierea vizitei președintelui Makarios în Grecia

Atna 3 (Agerpres). — Președintele Ciprului, Makarios, și-a încheiat vizita la Atena, în cursul căreia a avut convorbiri cu primul ministru al Greciei, Papadopoulos. La sfîrșitul întrevederilor nu a fost dat publicității nici un comunicat, dar agențiile de presă, citind surse informate, menționează identitatea de vederi a celor două părți. În centrul convorbirilor s-au aflat o serie de probleme de interes comun, printre care și situația din Cipru. În declarația făcută pe aeroportul din Atena, arhiepiscopul Makarios a subliniat că, după părerea sa, nu se vor putea înregistra progrese în încercarea de soluționare a problemei cipriote atî timp cît atitudinea comunității turce de pe insulă rămîne neschimbată.

După încheierea vizitei în Grecia, președintele Makarios va întreprinde o călătorie în Africa. Înainte de a părăsi Nicosia, simbată, el a menționat că a renunțat să viziteze Uganda în cursul turneului său african, datorită stării de urgență instituită în această țară. Președintele a declarat că va vizita Tanzania, Zambia și Kenya după care, la 15 ianuarie, se va opri la Roma. Aici el urmează să se întâlnească cu regele Constantin al Greciei, care se află în capitala italiană. Președintele Ciprului a subliniat însă că nu intenționează să îndeplinească rolul de mediator între regele Constantin și actualul regim din Grecia. El se va întoarce la Atena, pentru o a doua rundă de convorbiri, în jurul datei de 18 ianuarie.

Dar Es Salaam 3 (Agerpres). — Președintele Republicii Cipru, arhiepiscopul Makarios, care întreprinde un turneu într-o serie de țări din Africa de est, a sosit simbată în capitala Tanzaniei. El va avea convorbiri cu președintele Nyerere și cu alte oficialități tanzaniene.

Pictorul Cruzeiro va fi extrădat

Tinărul pictor portughez Eduardo Jose Pons de Cruzeiro, unul dintre liderii Frontului patriotic pentru eliberarea națională (F.P.L.N.), va fi predat poliției portugheze în cursul lunii ianuarie 1970. În aprilie 1969, judecătorii spanioli au răspuns favorabil cererii guvernului portughez de extrădare a lui Cruzeiro, acuzat de „dezertare”. Autoritățile spanioli au fost însă împiedicați să-l aresteze, în timp ce tinărul militant portughez abia a terminat de ispășit în Spania pedeapsa la care a fost condamnat pentru delict comise în această țară.

Istoria lui Cruzeiro e foarte asemănătoare celei a altor 16.000 de portughezi, care, asemenea lui, au dezertat din armată, pentru că conștiința le interzicea să ia parte la un război colonial în Africa.

Pictor de talent, Cruzeiro a dezertat în 1966 din armata care lupta în Guinea portugheză.

Militind activ în sin-ul F.P.L.N.-ului, el urma să organizeze în Europa mai multe expoziții de pictură pentru ajutarea elitațiilor portugheze. În august 1968, el a fost arestat într-un bar din Madrid. Găsind asupra sa un revolver și un pasaport fals, autoritățile spanioli l-au condamnat la o pedeapsă de un an și trei luni. Supunându-se ordinelor F.P.L.N.-ului — al cărui sediu se găsește în Algeria — Cruzeiro sosise la Madrid pentru a sprijini acțiunea lui Da Palma, lider al Societății de uniune și acțiune revoluționară.

Poliția portugheză a cerut extrădarea sa, iar guvernul spaniol a prezentat cazul în fața unui tribunal. Avocatul său a făcut cunoscut

că dezertarea reproșată lui Cruzeiro are la bază motive politice; înainte de încorporarea sa în armată, el fusese deja arestat la Universitate de către poliția politică portugheză. Ideile sale îl interziceau să ia parte la un război colonial pe care el îl condamna, cum o făcuse, de altfel, de atîtea ori și O.N.U. și că era vorba de un delict cu un caracter pur politic, raționament pe care tribunalul nu l-a luat în considerație.

Cazul lui Cruzeiro a provocat indignarea opiniei democratice internaționale. La cererea guvernului olandez, parlamentul acordase lui Cruzeiro azil politic în Olanda. Hotărîrea autorităților spanioli îngrijorează pe cei 16 mii de exilați portughezi, dezertori din armata colonială, care se tem că acest caz ar putea servi drept precedent pentru eventuale cereri de extrădare formulate de către guvernul de la Lisabona.

„LE SOIR”

Discursul președintelui Nasser

Khartum 3 (Agerpres). — Într-un discurs rostit la 1 ianuarie la Khartum cu ocazia vizitei sale în Sudan, președintele R.A.U., Gamal Abdel Nasser, a respins propozițiile americane pentru „reglementarea crizei din Orientul Apropiat”, arătînd că acestea deformează rezoluția Consiliului de Securitate în această problemă și preconizează reglementări separate ale conflictului Israelului cu Egiptul și Iordania. Noi nu facem nici oosebire între teritoriile egiptene, iordanian sau sirian, ocupate de Israel — a precizat Nasser. Masele arabe nu pot în nici un caz să accepte aceste pretenții planuri de reglementare propuse de Statele

Unite”. Pe de altă parte, președintele R.A.U. a criticat S.U.A. pentru livrările de armament către Israel și, în același timp, a elogiat poziția Franței care, a arătat el, a refuzat să urmeze o asemenea politică și cere în mod deschis evacuarea forțelor israeliene din teritoriile ocupate.

„Acum, cînd intrăm în noul an, a declarat Nasser, pot să vă spun că ne-am reconstruit forțele armate care sînt de două ori mai puternice decît înainte de războiul din 1967”. El a spus că numărul combatanților din armata egipteană este mai mare de 500.000 și că în prezent este în curs de formare o armată de peste un milion de oameni.

COORDONATE UNIVERSALE

● **LA 1 IANUARIE a.c.**, populația Franței se ridică la 50.600.000 locuitori, cifră ce reprezintă un progres apreciabil pe plan demografic. Conform bilanțului demografic dat publicității, un francez revine la 70 de locuitori ai globului, ținîndu-se seama că la aceeași dată populația globului era de 3.600.000.000 locuitori.

● **ALCIDE CERVİ**, tatăl celor șapte frați Cervi, împușcat de nazisti în timpul războiului, se află internat într-o clinică, în condiții grave. În vîrstă de 95 ani, Cervi suferă de tulburări circulatorii și afecțiuni ale aparatului respirator, care s-au agravat în urma unei gripei.

Reprezentanții ai mișcării de rezistență italiene și numeroși săi prieteni se interesează de încheierea de situația sa. Alcide Cervi este autorul unei cărți de mare răsunet în Italia și peste hotarele țării sale: „Cei șapte fii ai mei”.

● **CAPITALA S.U.A.** a înregistrat în cursul anului 1969 un număr record de crime, furturi și acte de violență, se arată într-o statistică publicată de poliția din Washington. Numărul omuciderilor a crescut de la 209 în 1968, la 291 în 1969, al furturilor comise sub amenințarea armelor de la 4.640 la 7.071, iar al răpirilor de la 260 la 326. Cel mai îngrijorător fapt este apreciat a fi cel al creșterii spargerilor de bănci, care s-au cifrat în 1969 la 102.

● **LA SFÎRȘITUL ANULUI 1969**, rezervele de aur și devize convertibile ale Japoniei au totalizat 3.496 milioane de dolari — a anunțat Ministerul nipon al Finanțelor.

Balanța de plăți a Japoniei a evoluat, de asemenea, favorabil în cursul anului 1969, înregistrînd un surplus evaluat de experți la aproximativ 150 milioane de dolari.

● **AUTORITĂȚILE MILITARE** au arestat în ultimele săptămîni 50 de persoane acuzate că au condus activitatea ilegală a unor organizații comuniste, informează agenția France Presse, reîlînd o declarație a purtătorului de cuvînt al armatei indoneziane, generalul Nawawi Alief, transmisă de agenția indoneziană de presă Antara. Potrivit agenției Antara, mai mulți deținuți comuniști au evadat în

luna decembrie din închisorii și s-au retras în regiunile de junglă.

● **ORGANIZAȚIA PALESTINIANĂ DE REZISTENȚĂ „AL FATAH”** a ordonat încetarea oricăror exerciții de pregătire militară în taberele refugiaților palestinieni instalate pe teritoriul libanez, anunță agenția France Presse. Într-o declarație difuzată simbată presei purtătorul de cuvînt al organizației a cerut tuturor membrilor ei să se conformeze acestui ordin. Purtătorul de cuvînt a precizat că „acei care doresc să se înroleze în rîndurile rezistenței palestinienilor se vor putea instrui în tabere situate în afara teritoriului libanez”.

● **DIN DATELE PUBLICATE** de guvernul Portugaliei rezultă că o parte însemnată din fondurile bugetare ale țării este destinată în anul 1970 cheltuielilor militare și mai ales întîrînirii trupelor portugheze în „teritoriile de peste mări”, adică în colonii. Aproximativ 10.947 milioane escudos, din cele 28.794 milioane destinate cheltuielilor, sînt trecute la capitolul „cheltuieli excepționale”. Din acestea, 58 la sută sînt destinate armatei.

● **INUNDĂȚILE CATASTROFALE** din Ceylon au lăsat fără adăposturi 300.000 de persoane, anunță agenția France Presse. Un număr de 13 persoane și-au pierdut viața. Datorită ameliorării condițiilor atmosferice, vineri echipele de salvare s-au putut deplasa în regiunile sinistrate.

● **NUMĂRUL JAFURILOR COMISE** în diferite sucursale ale băncilor și în oficiile poștale din Stockholm în anul 1969 s-a triplat în comparație cu anul precedent. Consumul de narcotice este apreciat ca dublu față de anul 1968.

● **PROBLEMA OBIECTELOR ZBURĂTOARE NEIDENTIFICATE (O.Z.N.)** preocupă încă opinia publică din numeroase țări ale lumii cu toate că unele personalități importante ale lumii științifice au declarat în ultima vreme că asemenea fenomene sînt de domeniul fanteziei. Astfel, se anunță că un grup numeros de persoane a observat joi o „farfurie zburătoare” care se deplasa pe deasupra aeroportului internațional din Ciudad de Mexico. Martorii oculari au afirmat că obiectul zburător era de culoare neagră și zbura cu o viteză foarte mare.

ITALIA

Greva lucrătorilor din transporturi

Roma 3 (Agerpres). — Circulația a fost din nou pusă în dificultate vineri în capitala Italiei și în mai multe orașe ale peninsulei, datorită grevei lucrătorilor din transporturile în comun. La Roma, această au oprit mijloacele de transport în comun în două reprize: prima oară timp de trei ore, în cursul dimineții, iar a doua oară, cu aceeași durată, după-amiază. Lucrătorii din transporturi cer încheierea unui nou contract colectiv de muncă, înlocuind vechiul con-

tract a expirat cu peste nouă luni în urmă. Ei vor declara o nouă grevă săptămîna viitoare.

De asemenea, funcționarii de la percepții au încetat lucrul, creînd o serie de dificultăți în sistemul acestor servicii într-o perioadă în care trebuia încheiată campania de stringerea impozitelor pe anul care a trecut. S-au aflat în grevă și conducătorii de ambulanțe ale Crucii Roșii. Serviciile de urgență au fost efectuate cu ajutorul voluntarilor.



BERMANIA. Pagoda Schwe-Dagon din Rangoon, cu o vechime de peste 2.500 de ani, sanctuar a lui Budha, cel mai însemnat loc de pelerinaj al credincioșilor budiști